



人权理事会

普遍定期审议工作组

第二十届会议

2014年10月27日至11月7日，日内瓦

根据人权理事会第16/21号决议附件第5段
提交的国家报告*

多民族玻利维亚国

* 本文件接收到的文本翻译印发。文件内容并不意味着联合国秘书处表示任何意见。

GE.14-08926 (EXT)



* 1 4 0 8 9 2 6 *

请回收 



一. 引言

1. 多民族玻利维亚国，为履行对普遍定期审议机制所作承诺，执行在 2010 年 6 月的初次报告中所接受的各项建议，提交对应于 2010-2014 年的第二次普遍定期审议报告。

二. 编方法和起草进程

2. 成立了一家由国家各部门组成的机构间小组，¹ 并得到了社会组织的参与和人权高专办驻玻利维亚办事处的技术支持。

3. 在 2013 年，举办了若干部部门论证研讨会，² 以便向公共和私营机构、社会运动、省市各级地方政府和民间社会组织收集与普遍定期审议的建议相关的材料。

三. 旨在增进和保护人权的法律和体制框架(建议 3 和 10)

4. 《国家政治宪法》中有 200 多条提到了各项基本权利，公民权利和政治权利，农村土著印第安人民和民族的权利，经济、社会及文化权利，弱势群体的权利、人权维护者的权利以及地球母亲的权利。《国家政治宪法》着眼于性别平等观点，将人权贯穿到了其通篇各个章节。

5. 玻利维亚承认、增进和保护人权，确保所有人不受任何歧视，自由和有效地行使其权利，并将把各项国际人权条约纳入到国内法的工作列为其一项优先事项。在 2010-2014 年期间，颁布了法律来保障这些已经获得《宪法》承认的人权(附件)。

6. 多民族立法大会通过差额选举方式，选出了一名新的权利监察员，其任期为 2010-2016 年。该权利监察员办公室具有 A 级认证，符合《巴黎原则》。

四. 在国际体系中的定位

批准的国际法规(建议 1 和 9)

7. 玻利维亚是《国际人权宪章》内的所有国际文书以及其他国际人权文书的缔约国。其最近批准的文书的有：《公民权利和政治权利国际公约第二项任择议定书》，³ 《儿童权利公约任择议定书》⁴ 及《经济、社会、文化权利国际公约任择议定书》。⁵ 在美洲范围内，玻利维亚批准了大多数区域性人权文书，而《美洲国家反对种族主义公约》和《美洲国家反对一切形式歧视公约》也正处于签署和后续批准程序中。⁶

向条约机构提交报告的情况

8. 2006 年以来，玻利维亚努力向条约机构提交相关报告。截至 2014 年末，玻利维亚将完成所有报告的提交工作。

9. 最新提交的报告有：⁷ 关于《消除一切形式种族歧视国际公约》⁸ 执行情况的第十七至二十次报告(2010 年 2 月)；《公民权利和政治权利国际公约》⁹ 的第三、四、五和六次报告(2011 年 8 月)；《保护所有移徙工人及其家庭成员权利国际公约》¹⁰ 的第二次报告(2011 年 10 月)；《禁止酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚公约》¹¹ 的第二次和第三次报告(2011 年 10 月)；《消除对妇女一切形式歧视公约》¹² 的第五次和第六次报告(2013 年 6 月)；《残疾人权利公约》¹³ 的初次报告(2013 年 7 月)。

与人权高专办的合作

10. 政府与人权高专办在 2007 年签署的协议，¹⁴ 在 2013 年进行了第二次续展，维持落实包括发布年度报告在内的任务。国家各类机构和各级政府与人权高专办驻玻利维亚办事处一直保持着密切联系。

与世界人权系统和美洲人权系统的合作(建议 18、19)

11. 玻利维亚向人权理事会各特别程序提出了长期邀请。¹⁵ 2010 年，玻利维亚接受了预防酷刑小组委员会的查访。2012 年，玻利维亚接受了当代形式的种族主义、种族歧视、仇外心理和相关的不容忍现象问题特别报告员的查访。

12. 接受了享有安全饮用水和卫生设施的人权问题特别报告员、¹⁶ 一名人权事务委员会成员¹⁷ 以及土著人民权利问题特别报告员¹⁸ 的非正式查访。

13. 玻利维亚担任了联合国农民和其他农村地区劳动者权利宣言政府间工作组的主席国。

14. 玻利维亚当选为 77 国集团加中国的主席国，¹⁹ 并举办了“77 国集团+中国”国家及政府首脑特别峰会：“建立新的世界秩序来实现幸福生活”。²⁰ 在此次峰会上，再次承诺实现与地球母亲和谐相处的可持续发展，进一步承诺根除贫穷，并就 2015 年后发展议程达成了各项共识。年轻人和妇女作为后备力量，通过前期的国际会议，也参与到了此次峰会中。

15. 联合国系统在玻利维亚设有 12 个官方代表机构。²¹

16. 玻利维亚参加了自 2013 年 3 月以来召开的所有美洲人权公约缔约国会议，而且是第二次会议的主办国。²² 在最近一次会议²³ 期间，玻利维亚提交了一份关于美洲人权委员会报告员机构重组的提案。

17. 美洲国家组织大会第四十二届常会于 2012 年 6 月 3 日至 5 日在玻利维亚科恰班巴举行，会上通过了《美洲粮食主权安全宣言》。借此机会，进一步讨论了关于加强美洲人权体系的问题。

国际合作(建议 71)

18. 玻利维亚作为“我们美洲人民玻利瓦尔联盟”、安第斯国家共同体、亚马孙合作条约组织、南美国家同盟、拉加共同体、南美—非洲峰会、南美和阿拉伯国家首脑会议、不结盟运动、77 国集团加中国，以及最近加入的南共市的活跃成员，致力于将人权纳入到这些区域和政治一体化空间中，以促进南南合作。

19. 发达国家所承诺的官方发展援助，自 2011 年起有所下降，违背了关于将其国内生产总值的 0.7% 用于援助发展中国家的承诺。

五. 宏观经济政策(建议 60)

20. 自 2006 年起实施的经济、社会、社区和生产模式，恢复了对经济战略部门的控制权。借助这一经济增长，通过有条件的财政转移支付(小胡安·宾托津贴和胡安娜·阿苏尔杜伊津贴、体面收入津贴和团结基金)、公共投资、收入成比例增长、交叉补贴等方式，实施了一项收入再分配政策。

21. 经济保持了持续增长，到 2013 年达到了 6.8% 的增长率，达到了过去 38 年以来的最高水平，在区域层面上排名第三。公共投资最大限度地刺激了经济活力，私人投资有所回升，这是因为政府政策有助于中小生产者获得信贷。

22. 税收的增加、由于天然气销售产生的收入增长、节省日常支出以及公共投资达到了创纪录水平，都有助于促进经济增长和产业化进程。

23. 公共投资逐步增加，直至在 2013 年达到 37.8 亿美元的历史最高值。在过去的 7 年中，中央政府是最大的投资方，其次是公共企业。对生产领域的投资达到了 8.05 亿美元，相当于投资总额的 28%。²⁴

24. 在 2005 年至 2013 年期间，人均国内生产总值增长超过两倍。玻利维亚不再是一个低收入国家，并宣布为中等收入国家，其风险评级也有所改善。

25. 采用这一经济模式的另一项成果，就是其国际净储备在 2014 年 5 月达到 145.41 亿美元，为历史最高水平，占国内生产总值的 47%，为拉丁美洲的最高比率。

六. 抗击极端贫穷(建议 17、62 和 63)

26. 在 2005 年至 2013 年期间，极端贫穷比率从 38% 降至 18%，这意味着约有 200 万人摆脱了极端贫穷。这有助于实现千年发展目标的第一项具体目标。

27. 国家资源收入的增加，有助于劳动收入的提高，以及通过社会福利津贴来实现向更有需要的群体的财富再分配。截至 2013 年 12 月，36.6% 的玻利维亚人口从有条件的现金转移支付中受益，惠及人口数达到 4,028,517 人。此外，2014 年的最低工资与 2013 年比增长了 20%，与 2005 年相比增长了 280%。

28. 收入不平等得以减少是采用该模式的另一项成果。在 2005 年, 10%最富裕人口的收入是 10%最贫困人口收入的 128 倍。到 2012 年, 这一指标降至 46 倍。基尼系数²⁵ 在 2005 年至 2012 年期间出现了 22%的降幅,²⁶ 达到本区域最大降幅。

七. 人权指标(建议 32)

29. 为响应条约机构的建议, 自 2011 年起开发了针对 6 类重要权利的指标:²⁷ 教育权、劳动权、健康权、适足食物权、住房权和妇女在生活中免受暴力侵害的权利。²⁸

30. 当前, 还开发了针对三类新课题的指标: 享有安全饮用水和卫生设施的人权, 打击人口贩卖和偷运以及获得司法保护和公正审判的权利。

八. 国家人权行动计划

31. 《国家人权行动计划——实现美好生活的体面玻利维亚(2009-2013 年)》已实施完毕。当前正在编制新一期的行动计划, 借此机会强调省市各级应发挥的作用, 并纳入了社会监管和参与, 以实现“与地球母亲和谐共处的幸福生活”。

九. 国家人权理事会

32. 国家人权理事会²⁹ 的工作重心包括: 向起诉莱昂波尔多·费尔南德斯等人犯有“El Porvenir”大屠杀案的审判委员会提供制度支持;³⁰ 将非洲裔玻利维亚人纳入到国家人权理事会的成员中;³¹ 批准通过了《多民族国人权教育计划》;³² 支持开发各项人权指标; 组建旨在对《2009-2013 年国家人权行动计划》进行跟踪监测的工作委员会;³³ 支持编制种族主义和一切形式歧视问题诊断分析报告并制定出打击种族主义和一切形式歧视行动计划。

十. 2025 年爱国议程(建议 11)

33. 《爱国议程》是一项旨在通过实施各项长期战略来落实《国家政治宪法》的计划。议程中包含 13 项主要目标,³⁴ 计划让全国所有县市的人口都参与到目标的落实工作中, 旨在进一步建设一个实现所有人平等和社会公正的多民族玻利维亚。

34. 该议程包含了对国家到 2025 年的远景规划,³⁵ 预期到那时不平衡将得以消除, 能力得以开发, 根除了极端贫穷并普及了基础服务。预计将于 2014 年底批准这一议程。

十一. 公民权利和政治权利

35. 向 12 岁以下儿童免费颁发出生证明，并自 2012 年开始实施免费办理身份证件方案：“我存在，玻利维亚才存在”。

36. 通过在玻利维亚设有外交代表机构的 29 个国家进行生物识别登记，³⁶ 落实了移民的投票权。截至 2014 年 5 月，对 104,000 名境外的玻利维亚人进行了登记。³⁷

37. 通过旨在保障生命安全的国家公民安全体系，³⁸ 在公共和私人领域促进和平和社会安定，加强了公民安全保障，谋求以更高的生活质量来实现幸福生活。

《国家公民安全计划》，旨在通过预防活动来打击暴力和犯罪活动，抵制酒类和毒品的过度销售和消费，保障道路出行安全和进行风险管理。

A. 保护所有人免遭强迫失踪

38. 通过《机构间合作协议》，³⁹ 可以协调开展联合行动，以调查在军事独裁期间发生的强迫失踪案件。⁴⁰ 通过了一则法令，目的是为军事独裁的受害者及其家人查阅由武装部队保管的档案、公共记录和文件提供便利。⁴¹ 但令人遗憾的是，截至目前为止，尚未发现有效证据材料来启动对案件的起诉和(或)调查。

39. 政府正在与被拘留、失踪人士和烈士家属协会⁴² 及其他民间社会组织共同开展工作，以制定一部关于建立真相委员会的法律草案。

对指控犯有严重侵犯人权和危害人类罪的人员的引渡

40. 引渡、刑事合作与国际关系事务特别股⁴³ 负责通过在刑事方面的合作协议开展工作，将涉及到人权的案件列为优先事项。

41. 玻利维亚继续致力于解决对 2003 年 10 月发生的危害人类罪的有罪不罚问题，⁴⁴ 进一步推进对仍处于美国当局保护下的前总统冈萨洛·桑切斯·德·洛萨达及其同伙的引渡工作。

B. 诉诸司法的权利(建议 2、39、40、41、42、43、44、50 和 51)

42. 《司法机关法》⁴⁵ 在尊重人权的原則下，规范司法机关的结构、组织和运作。该法承认 4 类司法管辖权。⁴⁶

43. 通过法官学院和检察官学院，设立了司法专业和检察官专业，基于宪法原则和人权原则来培养专业人才，以此来保障司法的独立性。

44. 《2013-2025 年多元司法部门计划》旨在通过 6 个战略核心：人力资源培养和培训，法制建设，司法权力下放，技术基础设施，经济资源管理和加强印第安土著农民的司法自治来进一步改革玻利维亚司法体系。

45. 最高司法法院实施了《加强玻利维亚的司法独立性方案》，⁴⁷ 旨在加强司法体系的体制能力建设，从而落实国际人权法规和标准，在《国家政治宪法》框架内实现司法独立、体制透明和诉诸司法。

46. 最高司法法院、农业环境法院、司法理事会和宪法法院这些最高司法当局的第一次普选，⁴⁸ 实行了公民参与和社会监管，以避免任何外界影响。⁴⁹ 当选的七名大法官中，有 4 名为女性，尊重了性别比例均等和男女交替任职原则，⁵⁰ 且有 3 名大法官自我认定为印第安土著农民出身。

47. 《宪法诉讼法》⁵¹ 确立了多民族宪法研究院的体制，使之成为在宪法事务和落实人权、印第安土著农民的司法自治、国际人道主义法等方面的学习和研究中心。

多民族司法综合服务⁵²

48. 提供在家庭、劳动、民事、行政和刑事方面的免费法律咨询和辩护，以及调节、调停⁵³ 和代理服务。提供心理辅导服务并增进《国家政治宪法》承认的各项权利和保障。设立了 17 个多民族司法综合服务机构，在国内多个城市开展工作。

49. 多民族受害者援助服务局⁵⁴ 的使命，就是在立案、刑事诉讼过程中直至判决执行的整个期间，为贫困受害者提供法律援助、法律辩护、社会救助和心理辅导，促进其伤害修复并避免二次受害。

C. 言论自由、通信自由和信息自由权利(建议 55、56 和 58)

50. 玻利维亚的媒体，必须尊重《国家政治宪法》所赋予的诚实和负责任原则，⁵⁵ 从而促进弘扬国家不同文化的价值观。通信部在工作时奉行信息和通信民主化原则。

51. 玻利维亚的第一颗通信卫星“图帕克·卡塔里”⁵⁶，有助于技术的提高和电信在农村地区覆盖面的扩大。也有助于开展远程教育和远程医疗服务，为专业人才创造就业并推动创立民族软件和硬件产业。

52. 为保护社会媒体人，为其投保了私人人寿和事故、疾病或其他原因致残保险，⁵⁷ 并设立了一项基金，以资助实施这一方案。

53. 国家媒体通过制作和传播多语言教学节目和残疾人替代语言节目，促进了国家不同文化的发展。

54. 政府鼓励建立土著社区广播站，以土著人自己的语言播放广播，截至 2013 年 12 月，土著社区广播站的数量达到 74 个，促进了农村地区的信息传播。

D. 打击种族主义和一切形式的歧视(建议 4、21、22、23、74)

55. 《反对种族主义和一切形式歧视法》⁵⁸ 建立了相关的预防和惩治机制和程序，加强了公共政策并收录了新的刑事犯罪类型。⁵⁹

56. 已宣布 5 月 24 日为反对种族歧视和一切形式歧视国家日，⁶⁰ 所有公共和私人实体都开展了关于反对种族主义和一切形式歧视的培训、预防和(或)宣传教育公益行动。

57. 已宣布 9 月 23 日为玻利维亚非洲裔人民和文化国家日，⁶¹ 以重申非洲裔人民的身份特性并重视其民族文化。

58. 多民族玻利维亚国反对种族主义和一切形式歧视国家政策(《2012-2015 年行动计划》)，利用国家总预算资金，推动采取政治、立法、监管和行政措施来消除种族主义和(或)歧视做法。

59. 国家反对种族主义和一切形式歧视委员会⁶² 的目的，就是促进实施《行动计划》。该委员会设立了 8 个办事机构来在区域一级执行这一计划。通过门户网站来进行案件接收、登记和后续跟进，促进对计划的全面执行。⁶³

60. 正在努力从承认非洲裔人民的劳动和贡献以及重新树立土著人民的英雄榜样入手，预防种族主义和(或)歧视行为。

E. 透明和反腐败(建议 53)

61. 根据《打击腐败、不当得利和财富调查法》，⁶⁴ 在国内 8 个行政区的 136 个城市中设立了 260 个透明事务股，在行政机关内部设立了 104 个此类机构，在立法机关中设立了 2 个，在司法机关中设立了 6 个，在其他国家机关中设立了 4 个。建立了国家反腐败理事会，并由其批准通过了《国家反腐败计划》。

62. 该计划实行了社会参与和监管，⁶⁵ 以预防和打击腐败。所有个人和(或)集体行为方都参与到了这一社会监管中。

63. 体制透明和反腐败部组办了第三届多民族国透明事务股峰会，在会上通过了一则政治宣言，以此为指导方针来实施与获取信息相关的政策。⁶⁶

64. 截至 2013 年，检察机关接到了 733 起关于腐败的投诉，其中 82 起判定腐败罪成立。反腐败和国有资产收回综合信息系统在 2006-2013 年的运行期间，为国库追回了 117,846,068 美元资产。

十二. 经济、社会和文化权利(建议 17、54、62、63、65、68、72 和 73)

A. 教育权

65. 国家提供各级免费教育，包括高等教育。自 2009 年开始，向国内所有高中院校的毕业生免费颁发毕业文凭。

66. 《教育法》允许农村土著印第安民族和人民自行打造区域化课程，收集其知识和技能、价值观和时间观，以便将之纳入到教育课程中。自 2013 年以来，阿依马拉族、克丘亚族、瓜拉尼族、丘基塔纳族、阿约拉组、瓜拉亚族和莫西尼亚族都加入了这一新的教育转型工作。

67. 新设的教师职位增加了两倍。⁶⁷ 对教育的投入水平仅 2013 年一年就达到了 150 亿玻利维亚诺。截至 2013 年 12 月，旨在提高学生出勤率的小胡安·宾托津贴，在全国范围内惠及到 1,951,385 名男女儿童。

68. 自 2014 年开始，表现优异的学生将得到额外的奖励，名为“表现优异奖”，⁶⁸ 以提高青少年和年轻人、特别是农村地区的青少年和年轻人的学习积极性。

多民族人权教育计划

69. 以参与性方式制定的《多民族人权教育计划》⁶⁹ 于 2013 年生效，其目的是在教育、社区合作、生产性和人权教育导向型模式框架内，通过由多民族人权教育体系实施的系统全面的个人和社区教育程序，在实现与地球母亲平衡与和谐的前提下，发扬尊重、落实和保障人权的文化。

70. 针对最弱势人口，通过建立寄宿学校、校车接送和学校供餐计划，让少年儿童和年轻人都能接受正规教育课程。

71. 在各国家机构中定期举办关于人权、国际人道主义法和实施《反对暴力侵害妇女法》的培训班和研讨会。⁷⁰

2009-2012 年扫盲后方案

72. 国家扫盲方案“我一定可以”⁷¹ 和国家扫盲后方案“我一定可以继续下去”⁷²，通过与古巴政府的合作，使得郊区和农村地区的人口从中特别受益。

73. 土著语言也是这些方案的组成部分，这有助于加强学员的文化认同和土著语言的发展，在各家土著人民教育理事会的配合下编制教材。

科学技术在教育中的应用

74. 在 2006-2011 年期间，成立了 471 家社区远程教育中心，惠及 57,000 名学生和 4,000 名教师。同样，还向各教育院校免费配备了 5,577 台电脑和其他计算机设备。

75. 在“让教师人手一台电脑”项目框架内，为多民族教育系统内的所有教师免费配备了手提电脑。迄今为止，78,153 名教师收到了电脑，计划到 2014 年底完成电脑发放工作。

76. 自 2013 年启动的“让学生人手一台电脑”方案，已经向小学生免费发放了 12,500 台电脑，在 2014 年度，将向中学生再免费发放 12,500 台电脑。

玻利维亚土著大学和语言学院

77. 多家玻利维亚土著大学依据三个核心关键问题：去殖民化教育、文化间与跨文化教育、生产与社区教育，提出了一种不同的大学教育方式，其目的就是通过社区、生产和文化认同领域的人力资源配置，转变国家和高等教育的殖民特性。首批 219 名专业人才于 2012 年毕业。

78. 为了保留和发扬国内现存的语言，建立了多民族语言文化研究院，这一研究院中设有 27 个农村土著印第安民族和人民语言文化学院。

B. 健康权(建议 67 和 69)

79. 《综合性医疗卫生服务法》⁷³ 规范了医疗卫生和保健服务，旨在普及全面的医疗卫生服务。

80. 《卫生部门发展计划》规定实施中长期的战略政策，着重强调要普及医疗卫生服务，建立一个单一、跨文化和社区性卫生系统，目的就是避免在卫生领域出现一切形式的排斥，恢复健康主权，促进民间社会的参与和监管；以及消除营养不良。恢复国家在弘扬倡导全面保健和生活品质的文化方面承担的责任。

81. 在全国范围内推行国家卫生保健制度，该制度由妇幼通用保险和老年人免费医疗保险组成。

82. 自 2013 年 6 月启动的“我的健康”方案，旨在提供免费的上门医疗服务，此外通过古巴专家的指导来加强卫生中心建设。⁷⁴ 截至目前，在 3 个行政区对 40 个卫生中心⁷⁵ 进行了扩建、整修和设施配套施工，投入超过了 8,600 万玻利维亚诺。

83. 每个行政区都设有一家残疾人社区康复中心，负责对患有某种身体残疾、多重残疾、感官残疾的人员和一切有需要的患者提供免费服务。

84. 在社会组织的参与下努力制定《性权利与生殖权利法》草案。还努力推广新的避孕用品，开展避孕技术方面的培训和技术支持；并宣传和提高人们对性健康和生殖健康权利的认识。

85. 《2009-2015 年性健康和生殖健康战略计划》⁷⁶ 规定，在跨文化社区家庭卫生体系框架内，开展行动来帮助解决在性健康和生殖健康服务方面的需求，其目的就是推进落实男性和女性在其人生各个阶段的性权利和生殖权利，重视人权、性别平等和跨文化性。

C. 工作权(建议 59)

86. 自 2006 年以来，恢复了国家在制定劳动政策以恢复劳动者权利方面的领导作用。《国家政治宪法》承认玻利维亚人享有体面劳动，不受歧视，获得合理、公平和满意的劳动报酬或工资的权利，以确保劳动者自身及其家庭能体面维持生计，并确保在公平和满意的条件下维持稳定的劳动力来源。

87. 在 2006-2014 年期间，颁布了 32 部有利于劳动者的法律，涉及到劳动的稳定性、结社自由、社会福利、体面工资和就业。

88. 这些措施使得城市公开失业率持续下降，从 2005 年的 8.2% 降至 2012 年的 3.2%，并使工资购买力得以维持和提高(在 2005-2014 年期间，全国最低工资提高了 327%)。

89. 经玻利维亚劳工总局申请，对《养老金法》⁷⁷ 进行了修订，⁷⁸ 从而将养老金水平提高到了过去两年总收入平均值的 30%，并简化了退休手续。

90. 国家公共就业服务体系优先照顾弱势群体和年轻人。当前有 2 项公共投资方案：

- “我的第一份体面工作方案”，旨在对处于弱势状况的 18 岁到 24 岁年轻人提供技能培训，以根据劳动力市场的需求，提高其就业条件和劳动竞争力。该方案自 2008 年生效以来，截至 2013 年惠及到 6,000 名年轻人。
- 2012 年 11 月的“支持就业方案”。该方案的结构分为 3 部分：加强多民族就业服务，将劳动力供给和需求结合起来；对面临就业困难的人员进行培训，同时还提供为期三个月的相当于全国最低工资水平的经济支持；对方案进行影响评估，以方便后续反馈工作。该方案的目标就是到 2015 年使超过 20,000 名劳动者从中受益。

91. 保障妇女在怀孕期间工作不发生变动，将保障孕产妇和(或)父亲一方，无论其婚姻状况为何，自怀孕至孩子满一(1)周岁期间享有工作不发生变动且工资水平不受影响的权利上升到制度层面。

92. 劳动妇女，无论其在公共还是私营部门任职，也不管其工作是长期性的还是临时性的，均享有每年一个工作日的带薪假，用于进行宫颈检查和(或)乳房 X 光检查。

93. 多民族就业服务局已经在全国范围内开展活动，通过就业指导员在互联网上发布信息，以提供个性化服务和专业化的就业指导。⁷⁹

D. 获得基本服务的权利

94. 玻利维亚通过宪法承认人人平等享有获得清洁饮用水、卫生设施、电力、家用燃气、邮政服务和电信服务这些基本服务的权利。

95. “优惠费率”的实施，使得低收入家庭在电力公共服务方面享有折扣。这一举措自 2006 年起维持至今，在全国范围内平均每月使 900,000 人从中受益。⁸⁰

96. 玻利维亚的第一颗通信卫星“图帕克·卡塔里”，使得在全国范围内都能广泛接入移动电话、电视和互联网服务。免费上网服务推广到了国内各社区的 2,500 家电信中心，从而促进了对信息的自由获取。

97. 2006 年实行的油气国有化，使得玻利维亚人民享受到了天然气安装到户的福利。这一服务是由国家出资向家庭用户免费提供的，并由国家油气公司⁸¹负责实施。

E. 享有安全饮用水和卫生设施的权利

98. 经玻利维亚倡议，安全饮用水服务在联合国被认定为一项人权，⁸² 国家通过“我的水”方案，“我的水二期”方案和“我的水三期”方案持续提供这一服务。到目前为止，已经惠及到 263,195 户家庭。

99. 通过这些方案每年投入超过 5,000 万美元，使得 98% 的城市从中受益，获得了安全饮用水。自 2006 年以来，在灌溉方面的平均投资增加了两倍，每年投入 4,800 万美元，从而使农田面积增加了 30,000 公顷。玻利维亚原定于到 2015 年实现的关于获得安全饮用水的千年发展目标，将于 2014 年底提前达成。

F. 适足食物权(建议 61)

100. 玻利维亚通过宪法承认，国家有义务通过向所有人提供健康、适当和足够的食物，保障粮食安全。农民生产发展模式继续在全国成功推行并已经推广到世界其他国家。

101. 与粮食供应相关的农业和畜牧业产量在过去一年中有了 5.3% 的增长，这是通过关于使用良种、土壤治理和水管理的技术支持方案，向农牧业生产者提供支持的结果。此外，还提供信贷服务，用于农牧业生产。

102. 《农牧业社区生产改革法》⁸³ 旨在促进农业生产，并帮助巩固玻利维亚的粮食安全和主权。作为补充，《关于整合可持续家庭农业和粮食主权的农村土著原住民经济⁸⁴ 和社区经济组织⁸⁵ 法》⁸⁶ 通过可持续家庭农业与地球母亲的和谐发展，促进了粮食主权和粮食安全。

103. 玻利维亚筹办了亚马孙合作条约组织⁸⁷ 的缔约国会议，以分析与粮食主权及其与粮食安全关系相关的概念，通过提出一则粮食主权的观念，后就此达成了共识。⁸⁸

104. 修改了国家粮食与营养理事会的目标，从而使其承担起促进落实适足食物权这一责任。⁸⁹

105. 正在实施的 JIWASA 方案通过各项战略政策来保护弱势生产单位，使其能获得资金和生产资源，从而实现可持续发展。制定了法律来设立各项基金，⁹⁰ 例如乳制品生产联合企业扶持基金，其目的就是维护国家的粮食安全。建立了甘蔗生产联合企业，⁹¹ 以规范甘蔗农业部门在加工和销售方面的生产活动和生产关系。

106. 还在继续实施各项针对农村较弱势人口的方案。⁹² 例如农村个体自营经济发展有组织创业方案，旨在通过农村联营方案支持开展各项生产性活动，截至 2013 年，惠及 6,200 户家庭；粮食安全支持方案，旨在运作、管理和实施粮食安全与主权政策中包含的各项综合性项目，截至 2013 年，惠及 15,899 户家庭。

小胡安·宾托津贴方案和将营养不良降为零方案(建议 64)

107. 小胡安·宾托津贴是一项有条件的现金转移支付，旨在帮助孕产妇和二岁以下幼儿获得全面的健康护理。截至 2014 年 5 月，这一津贴惠及 1,168,690 名妇女儿童(附件 4)。开展了两次评估：“小胡安·宾托津贴实施进展评估”⁹³ 和“小胡安·宾托津贴影响评估”。⁹⁴

108. 将营养不良降为零多部门方案，其使命就是改善 5 岁以下男童和女童、孕产妇和哺乳期妇女的整体健康。国家粮食与营养理事会的协调股已经系统化推广了该方案的实施经验。⁹⁵

109. 根除营养不良的战略之一，就是鼓励母乳喂养、添加辅食、加强饮食并补充微量元素和综合性营养素。这些举措使得慢性营养不良率从 1989 年的 41.7% 降至 2012 年的 18.5%。由于方案的杰出效果，其战略计划的期限已经延长至 2015 年。

G. 住房权

110. 社会团结住房方案，通过在农村地区建造住房，降低了住房短缺率。在 2011 年 3 月成立了应急住房执行股，目的是为了向受自然灾害影响的人口提供住房解决方案，提供住房及配套设施。

111. 2013 年 2 月，向 2011 年 2 月在拉巴斯发生的山体滑坡事件中的受灾者免费交付了 224 套住房。⁹⁶ 在 2006 年至 2013 年期间，在国内 9 个地区交付了 61,688 套免费的灾后安置住房。⁹⁷ 正在建造 334 套配有太阳能电池板的住房。计划通过玻利维亚住房安置股再建造 20,000 套住房。⁹⁸

112. 《金融服务法》⁹⁹ 促进了向生产部门和住房建设部门的贷款，使得人们能以长期优惠贷款利率购买自住房，以落实金融服务的社会功能。

113. 自 2006 年以来，一直持续开展土地整理和办理土地产权证的工作。国家土地改革研究所已经对 5,920 万公顷土地进行了整理，在此期间发放了 455,656 份土地产权证，投入了 1.112 亿美元，惠及 1,218,573 名自然人和法人。截至 2013 年，妇女获得土地的比例达到 46%，也就是说，有 637,122 名妇女领取到了土地产权证。

十三. 特定群体的权利(建议 12 和 13)

A. 妇女权利(建议 5、14、20、25、57、64 和 70)

114. 在国家消除男尊女卑观念、相关政策、公共治理和资源再分配上有所进展，这使得在公共政策的设计和制定方面有了质的进步，体现在《国家男女机会平等计划——让妇女参与建设实现美好生活的新玻利维亚》中。¹⁰⁰

115. 该计划通过被称为“种子方案”的《极端贫困妇女生产用地和公民权利保障方案》继续得以实施，方案的目的是通过让妇女获得生产资源、资本货物和技术援助，帮助她们把握市场动向，促进农村地区妇女的经济和社会发展。截至目前，在国内的 18 个重点城市，已经有 978 个农村经济单位从中受益；3,753 名妇女获得了经济自主权并得以行使其公民权利，还有 2,553 名妇女获得了技术援助和资金来创业并扩大生产规模。

116. 通过 2 部法律¹⁰¹ 来巩固性别比例均等和男女交替任职制度，其原则是让男性和女性在平等条件下行使其政治权利，以及落实 50% 的等额候选提名和土著人民代表提名，尊重《国家政治宪法》所确立的民主的不同方式和形式。

117. 在埃沃·莫拉莱斯总统政府班子的第一届任期内，其内阁成员中有 50% 为女性。在 2013 年，内阁中的女性比例达到 35%。在 2010 年，在农村土著印第安自治区中，妇女的参与比例在拉巴斯达到 62%，在邱基萨卡达到 46%，在圣克鲁斯达到 40%，在波托西则为 20%。

118. 《机会平等方案》旨在实现武装部队军事机构内部的社会包容、性别平等和机会平等，其针对对象为年龄在 18 岁至 21 岁之间的人口、农村土著印第安民族和人民以及经济贫困人口。

119. 《武装部队性别平等方案》，使得妇女以平等条件加入武装部队。在 2012 年度，武装部队和准军事服务机构中的妇女比例有所提高。2013 年有一名女性升任陆军上将，¹⁰² 还有两名女性在玻利维亚国家警察中升任督察长。

打击暴力侵害妇女行为(建议 30、31、32、33 和 47)

120. 《全面保障妇女享有无暴力生活法》¹⁰³ 指出，暴力侵害妇女行为构成犯罪，应接受公诉，将杀戮妇女、性骚扰、家庭内暴力或家庭暴力等行为界定为新的刑事犯罪类型。尽管距离该法颁布已过去一年的时间，但司法体系明显对该法落实不力。司法理事会的数据显示，在 2013 年 3 月 15 日至 12 月 31 日期间，尽管接到了 12,337 起投诉，但依照简化程序处理的仅有 121 起。

121. 多民族宪法法院的判决¹⁰⁴ 规定，对于暴力案件，无需正式提起诉讼来进入审理程序，只要犯罪受害者提起投诉即可立案。

122. 根除对妇女的暴力侵害问题已经被写入《教育法》，该法也鼓励提供更多机会，让女童、少女和青年女性能进入并留在正规教育和替代性教育系统中。

123. 《反对以性别为由的政治骚扰和暴力法》¹⁰⁵ 确立了预防和惩处机制和程序，以确保当选的女性候选人能够充分行使其政治权利和(或)行使其职能。¹⁰⁶

124. 将 11 月 25 日¹⁰⁷ 宣布为打击对妇女一切形式的暴力国家日，并将 2012 年宣布为打击对妇女一切形式的暴力纪念年。

125. 《国家打击以性别为由的暴力行为方案》，实施各项战略来从四个方面根除暴力：一) 检测；二) 预防；三) 处理和四) 惩治。

126. 预防、保护、处理、惩治和消除以性别为由的暴力行为多民族综合系统正在设计中。

127. 2012 年开展了宣传运动“杜绝暴力，永不再犯”并在 2013 年开展了宣传运动“要勇敢不要暴力”，这些都是在联合国的支持下，在全国范围内开展的反对暴力侵害妇女行为的宣传战略。¹⁰⁸

128. 成立了打击暴力特别小组，¹⁰⁹ 隶属于玻利维亚国家警察，此外还设立了打击暴力侵害妇女的审理法官和检察官。¹¹⁰ 尽管如此，尚未能在全国范围内推广实施。

B. 少年儿童权利(建议 8、15)

129. 正在对《少年儿童法典》¹¹¹ 进行修订，在其中纳入了对少年儿童权利的全面司法保护，强调了儿童的最高利益、家庭权利、获得全面发展的权利、不受任何歧视的亲子关系以及身份权。此外，禁止和惩治针对少年儿童的一切形式的暴力、强迫劳动和剥削，协调收养的相关行政和司法程序，从而保障少年儿童拥有家庭。

130. 少年儿童信息系统¹¹²负责收集被收容儿童、检举人和被检举人的社会人口信息，投诉事件描述，应当采取的行动和对少年儿童权利监察员办公室所采取行动的相应跟进工作。¹¹³

131. 计划在 2014 年至 2025 年期间实施的《少年儿童问题多民族计划》，将通过家庭、社区、社会运动和公共机构来保障少年儿童行使其权利，加强少年儿童作为权利主体对计划的积极参与。

根除最恶劣形式的童工劳动(建议 35、36、37 和 38)

132. 《2014-2018 年预防和逐步根除最恶劣形式和共同劳动并保护童工五年期国家计划》正处于最后编制阶段。

133. 国家统计局¹¹⁴指出，在 7 岁至 17 岁之间的少年儿童劳动者中，男性占 53%，女性占 47%。其中 42%处于 15 岁至 17 岁年龄段，30%处于 12 岁至 14 岁年龄段，还有 28%处于 7 岁至 11 岁年龄段。这些童工中，72%生活在农村地区，28%生活在城市地区。

134. 劳动、就业和社会保障部正在实施一项《2013-2015 年诉诸司法方案》¹¹⁵，旨在帮助根除在查科和玻利维亚亚马孙地区的印第安家庭中出现的强迫劳动和其他类似性质的劳动现象。

135. 劳动、就业和社会保障部在最恶劣童工劳动¹¹⁶较为高发的地区，集中力量实施相关战略，实施了 5 个试点项目来打击最恶劣形式的劳动，重点关注 4 个地区的童工及其家庭。

被剥夺自由的青少年的权利(建议 28)

136. 《国家政治宪法》规定，应避免对青少年实行监禁，而是让他们得到司法、行政和警察当局的优待，确保在任何时候都尊重他们的尊严并对其身份保密。对青少年的羁押场所必须与成年人的羁押场所区分开来，照顾到其年龄段特有的需要。

137. 卡劳玛少年犯教育改造中心¹¹⁷正在运行，该中心采用了一种教育模式，为少年犯举办讲习班，对其进行教育改造并为其提供全面和专业化的保健护理，还对离开中心的青少年的情况进行后续跟进，为此提供支持。

138. 《针对被剥夺自由青少年的立即行动计划》，作为一项国家各机关之间的协调和职能衔接机制，旨在使悬而未决的司法程序得以解决。

与服刑父母一同生活在监狱中的儿童的权利(建议 29)

139. 成立了一个负责处理生活在监狱机构中的少年儿童问题的机构间工作组¹¹⁸，工作组的任务就是帮助这些少年儿童逐步离开这些场所。承诺发展少年儿童收容中心，使他们能得到最佳的生活条件。

140. 工作组成功使圣佩德罗监狱中 95% 的少年儿童自愿离开，并将继续努力解决这一问题。

141. 在一些监狱机构中开办幼儿园，以看护 5 岁以下儿童，在那里为儿童提供补充性饮食¹¹⁹ 并开展教育、教学和艺术活动。举办部门讲习班，提高被剥夺自由的家长们对其子女生活在监狱中所面临风险的认识。

C. 免遭人口贩卖和偷运的权利(建议 6、7、16 和 30)

142. 《全面打击人口贩卖和偷运法》¹²⁰ 旨在通过加强对此类犯罪的预防、保护、处理、刑事起诉和惩治措施和机制，打击犯罪并保障受害者的基本权利。¹²¹

143. 《2013-2017 年多民族打击人口贩卖和偷运公共政策》¹²² 通过开展各项行动来减少和消除人口贩卖和偷运，在此类打击活动中，这一政策是各类部门计划的基础。

144. 多民族国打击人口贩卖和偷运理事会¹²³ 设有 9 个地区一级的委员会，作为协调和代表机构来制定、通过和实施这一公共政策，消除歧视，倡导性别平等、代际平等和跨文化性。

145. 《贩卖和偷运行为受害者特别关爱唯一协议》¹²⁴ 和《干预路线图》，确立了在全国范围内统一适用的程序和工具，以便为受害者提供优质和温暖的机构间关怀。

146. 玻利维亚警方有一个失踪人员举报平台，并已经在玻利维亚所有行政区成立了人口贩卖和偷运事务处。¹²⁵ 此外，定期对人口贩卖和偷运事务处的工作人员举办定期培训。

147. 打击人口贩卖和偷运事务总局¹²⁶ 设有一个多学科团队，已经开展了全国范围的预防宣传运动，实施监管并检查被运送的少年儿童是否有出行许可，制定法规和规范少年儿童的上网行为并规范其起居住宿。¹²⁷

148. 将这一课题纳入到了司法人员高等院校的课程大纲以及国立大学的学术研究中。

149. 少年儿童权利监察员办公室¹²⁸ 开展了对陆路交通枢纽的管控工作，通过要求提交表格¹²⁹ 来管控未成年人的出行。

D. 青年权利

150. 在玻利维亚，15 岁至 29 岁年龄段的人口有 2,865,517 人，占总人口的 28.5%。

151. 《青年法》¹³⁰ 保障让青年人充分行使其权利并履行其义务，确保设计出体制框架，建立青年人的代表和决策机构并出台相应公共政策。

152. 根据该法成立了多民族国青年事务理事会，理事会将于 2014 年 7 月 24 日和 25 日举行其第一次会议。青年事务公共政策，为青年人积极参与到决策过程中创造了条件。

E. 老年人权利

153. 《老年人总法》¹³¹ 规范了老年人的权利、义务和保障，以及在制度层面上对老年人的保护。公共政策设定了指导方针，以树立一种新的积极正面的老年和老龄化文化，确保老年人获得服务、教育、收入保障和社会地位，消除对老年人的歧视、暴力和虐待，并实施机制来巩固这方面的制度。该法对《刑法典》进行了修改，以加入对老年人的保护并对侵犯老年人权利者加以惩治。

154. 在 2013 年期间，一般养老金收入增长了 5.8%。查科战役退役老兵的年金也有所提高，¹³² 划拨了超过 3 亿玻利维亚诺用于发放退休金，并拨款约 120 万玻利维亚诺，用于向这些老兵按月发放养恤金。截至 2013 年 12 月，“体面收入”津贴使 1,023,612 名老年人受益。

F. 残疾人权利(建议 24、66)

155. 《残疾人法》¹³³ 保障残疾人以同等条件和公平机会充分行使其权利和履行其义务，并确保残疾人在全面保护体系中受到优待。公共政策开展了 5 个方面的工作：获得服务，经济融合，无障碍，信息和研究，以及参与文化、休闲娱乐和体育生活，实现个人发展。

156. 国家残疾人团结和平等基金，每年可获得 4,000 万玻利维亚诺的捐资。《残疾人领导能力和公务员培训计划》，使得残疾人能够被公共机关录用。重度和极重度残疾人团结津贴，截至 2013 年 12 月惠及 17,000 人。

G. 用户和消费者权利

157. 《用户和消费者总法》¹³⁴ 保障和保护全国境内各级政府治下的所有人，都有权获得优质的食品、准确的信息、公平的待遇、自由的产品选择，并且其有关基本服务、医疗服务、银行和金融服务的投诉能得到回应。

158. 《负责任的消费及用户和消费者权利教育计划》，确立了一项面向产品和服务供应商和用户的教育方案。

H. 不同性取向和性别认同者的权利(建议 26)

159. 《反对种族主义和一切形式歧视法》¹³⁵ 确立了各项机制和程序，以预防和惩治一切形式的歧视，包括对性取向的歧视。而《打击种族主义和一切形式歧视公共政策》也包含了对男女同性恋、双性恋和跨性别者的保护。

160. 将 5 月 17 日定为玻利维亚反对仇视同性恋与变性者国际日，¹³⁶ 以促进对男女同性恋、双性恋和跨性别者权利的尊重。在地区层面上成立了性和性别多样性公民委员会。

161. 交通部制作了纪录片和音像节目，以提高人们在应当消除对这一群体的歧视问题的认识。此外，国家打击种族主义和一切形式歧视委员会，已经推行相关活动来打击对男女同性恋、双性恋和跨性别者的歧视并得到了这部分群体的参与。

I. 被剥夺自由者的权利(建议 27 和 49)

162. 由于延续了历届政府在司法审理工作推延方面的体制性问题，监狱存在人满为患问题。针对这一现实情况，对犯罪情节轻微的囚犯给予了赦免和大赦。¹³⁷ 截至 2014 年 6 月，有 654 人获释。

163. 监狱基础设施正在逐步得以改善，并建成了新的监狱。在监狱机构中也开展生产活动，¹³⁸ 旨在帮助被剥夺自由者为其家庭创造收入。

164. 《公设辩护法》¹³⁹ 向所有被指控或起诉、但无法负担律师费，以及没有指定辩护律师的人员提供免费的司法援助和刑事辩护。

165. 正在制定一项刑法修订法草案，其中规定将酷刑列为刑事犯罪，与《禁止酷刑公约》保持一致。《预防酷刑服务法》¹⁴⁰ 根据《禁止酷刑公约任择议定书》设立了预防酷刑和其他残忍、不人道或有辱人格的待遇或处罚的机制，当前正在制定相关的实施条例。

J. 移民和难民权利(建议 78)

166. 《移民法》¹⁴¹ 承认和保护移民劳工的权利。该法的实施条例¹⁴² 使得移民劳工可以获得签证，并以人性化方式为其取得居留资格。实行了移民大赦和归化入籍，以便让在玻利维亚境内非法居留的外国人正式办理合法身份。

167. 《反对种族主义和一切形式歧视法》及其公共政策，也对移民和难民加以保护。

168. 《难民保护法》¹⁴³ 落实了保护难民的国际承诺，并规定由国家难民委员会为难民提供免费服务。¹⁴⁴

十四. 农村土著印第安民族和人民的权利(建议 45、46、48、74、75、76 和 77)

169. 农村土著印第安民族和人民的权利被纳入到了《国家政治宪法》，在这些土著民族和人民的共同参与下，制定了一个法规框架来落实这些权利。例如：

《农牧业社区生产改革法》，¹⁴⁵ 《关于向土著领地和伊斯波洛·苏克雷国家公园中居住的土著人民进行协商的法律》，¹⁴⁶ 《语言权利和政策总法》，¹⁴⁷ 《关于整合可持续家庭农业和粮食主权的农村土著原住民经济和社区经济组织法》，¹⁴⁸ 《高危弱势土著印第安民族和人民保护法》¹⁴⁹ 等。

170. 农村土著印第安民族和人民在政府各部门实现了全面的政治参与。土著代表获得了众议院 33% 的议席，土著代表的选举形式是根据每个土著民族和人民的内部规定确立的。

171. 《事先协商框架法》草案，是由内政部与以下农村土著印第安民族和人民代表机构共同制定：玻利维亚土著人民联合会，Ayllus y Markas del Qullasuyu 全国理事会，玻利维亚农民工统一工会联合会，“巴托丽娜·西萨”土著印第安妇女国家联合会和玻利维亚原住民社区工会联合会，当前这一草案正在接受多民族立法大会的审议。

土著司法体系(建议 46、48 和 76)

172. 《管辖权划界法》确立了在司法多元化框架内，农村土著印第安司法管辖区和其他宪法承认的司法管辖区之间的协调与合作机制。

173. 所有的司法管辖权都应当尊重、增进和保障生命权和其他获得《国家政治宪法》承认的权利和保障。在农村土著印第安民族和人民的上诉制度方面，承认他们有权根据各个地区的组织结构，向上一级主管机关提起上诉。已经制定出关于整合农村土著印第安司法制度的公共政策。

174. 《宪法保护诉讼程序法》¹⁵⁰ 规定，多民族宪法法院负责解决土著印第安司法管辖区、农村司法管辖区、普通司法管辖区和农业环境管辖区之间的管辖权冲突。

十五. 人民权利

发展权

175. 国家替代发展基金是一家公共机构，负责通过资助各种优先项目来促进一体化发展进程，这些项目针对的主要是国家古柯作物种植区的当地行为方和受益者。推进可持续和参与性的一体化发展进程，提升社区和机构的自主经营能力，以消除造成贫穷、排斥和环境恶化的各项因素。

176. 国家替代发展基金通过各种项目和方案，利用公共、私人 and 外来资金为农村土著印第安民族和人民争取并划拨财政资源，从而帮助他们实现全面发展，保持其自身特点和观念，尊重不同的生活方式、风俗习惯以及其与自然的关系。¹⁵¹

地球母亲的权利

177. 《地球母亲权利法》¹⁵² 从农村土著印第安民族和人民的 worldview 角度，承认地球母亲是神圣的，规定了在生命、多样性、用水、清洁空气、平衡、恢复和生活在无污染环境中的权利。然后规定了国家和社区在保护地球母亲方面的责任，成立了地球母亲权利监察员办公室。

178. 《关于地球母亲和全面发展实现美好生活的框架法》¹⁵³ 规定了在与地球母亲和谐平衡共存的基础上谋求全面发展，实现幸福生活，通过权利、责任与义务之间的相辅相成，实现美好生活，保障地球母亲各组成部分和生命系统的再生能力，振兴和弘扬地方知识和传统技能。

179. 玻利维亚举办了于 2012 年 12 月 21 日召开的“摒弃过时的周期并进入与地球母亲和谐平衡共存的新周期”国际会议。来自世界各地的社会运动领导人参加了此次会议。在神圣的蒂蒂喀喀湖太阳岛通过了《太阳岛宣言》，其中包含关于实现与地球母亲和谐共存的幸福生活的 10 项任务和 40 项行动。

十六. 自愿承诺

180. 玻利维亚兑现了在普遍定期审议第一次报告期间提出的 10 项自愿承诺，并借此机会提出新的自愿承诺：

- 在民间社会的参与下制定《2025 年议程》，并实施与之相呼应的公共政策；
- 生成按性别和年龄组分列的人权指标统计数据；
- 实行受益人统计登记，以确定今后的需要并根据社会方案来发放必要的补贴；
- 设立一个关于人权事务的机构间论坛，以编制定期报告；
- 进一步努力实现对被控犯有侵犯人权和危害人类罪的人员进行引渡。

十七. 结论

181. 玻利维亚在推进落实人权、与地球母亲和谐共存、实现幸福生活方面取得了进展。但仍面临许多挑战，必须在社会组织和社会运动的参与下继续努力。玻利维亚始终愿意在建设性合作、以及尊重主权和人民自决权的框架内开展人权领域的对话。

注

1. Con información de los Ministerio de: Justicia, Relaciones Exteriores, Gobierno Planificación y Desarrollo, Economía y Finanzas Públicas, Desarrollo Productivo y Economía Plural, Desarrollo Rural y Tierras, Culturas y Turismo Defensa, Trabajo, Empleo y Previsión Social, Transparencia, así como el Órgano Judicial, Fiscalía General del Estado, Tribunal Constitucional, Órgano Legislativo. A nivel departamental participaron los Gobiernos Autónomos Departamentales y Gobiernos Autónomos Municipales.
2. En las ciudades de Cochabamba, Santa Cruz y La Paz.
3. Ley 358 del 17 abril, 2013.
4. Ley 324 del 27 diciembre, 2012.
5. Ley 156 del 26 julio, 2011.
6. Ambas en proceso de ratificación en la Asamblea Legislativa Plurinacional.
7. Se encuentra en elaboración los siguientes informes: Inicial para la Convención Internacional para la Protección de Todas las Personas contra las Desapariciones Forzadas, 21° al 24 para la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial, 3° y 4° para el Pacto Internacional de Derechos Económicos, Sociales y Culturales.
8. Convención Internacional para la Eliminación de todas las formas de Discriminación Racial.
9. Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos.
10. Convención Internacional de Protección de los Trabajadores Migratorios y sus Familiares.
11. Convención contra la Tortura y Otros Tratos o Penas Crueles, Inhumanos o Degradantes.
12. Convención sobre la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra las Mujeres.
13. Convención sobre los Derechos de las Personas con Discapacidad.
14. Ley 3713 del 13 julio, 2007.
15. El 10 de febrero de 2010.
16. El 2013.
17. El 2013.
18. El 2014.
19. Desde enero 2014.
20. Realizada el 14 y 15 de junio del 2014 en la ciudad de Santa Cruz.
21. FAO, OACNUDH, OPS-OMS, PMA, PNUD, UNFPA, UNICEF, UNODC, ONU MUJERES, OIM y UNDSS y el Banco Mundial. Asimismo, el ACNUR, FMI, HABITAT, OACI, OCHA, OIEA, OIT, OMM, ONUDISA, PNUMA, UIT y UNESCO desarrollan actividades en el país.
22. Realizada el 14 de mayo del 2013 en la ciudad de Cochabamba.
23. Realizada en Haití en mayo del 2014.
24. Bolivia: Una mirada a los logros más importantes del Nuevo Modelo Económico–Brochure 2014.
25. Medida de desigualdad en la distribución de ingresos dentro de un país.
26. Idem 15.
27. Web: www.ine.gob.bo/indicadoresdhh.
28. El 2012, se conformaron 6 Comités Técnicos de Trabajo para la construcción participativa de Indicadores que incluyen a: Ministerio de Justicia; Ministerio de Trabajo, Empleo y Previsión Social; Ministerio de Obras Públicas, Servicios y Vivienda; Ministerio de Educación; Ministerio de Salud y Deportes; INE, Gobierno Autónomo Municipal de La Paz; Brigada de Protección a la Familia de la Policía Boliviana, Comando General de la Policía Boliviana, Comité Técnico del Consejo Nacional de Alimentación y Nutrición. Se realizaron talleres de validación con organizaciones de la sociedad civil.
29. Creado por Decreto Supremo 29851 del 10 de diciembre 2008, como entidad encargada de la dirección y fiscalización de los objetivos planteados en el PNADH 2009-2013.
30. Resolución del 10 de junio de 2011. La masacre de Porvenir, sucedió el 11 de septiembre de 2008 provocada por la oposición al gobierno boliviano y con el resultado de 18 campesinos muertos y cerca de 30 desaparecidos. En las investigaciones resaltó que los actores fueron parte del personal de la prefectura del departamento de Pando bajo órdenes del entonces Prefecto, Leopoldo Fernández, actualmente bajo detención domiciliaria a la espera del resultado del juicio.
31. Resolución Ministerial N° 354/11 de fecha 14 de noviembre de 2011.
32. Resolución N° 001/2012 de fecha 23 de noviembre de 2012.
33. Comisión de Derechos de los Pueblos y Naciones Indígena, Originario, Campesina y Afrobolivianos; Comisión de Derechos Económicos, Sociales y Culturales; Comisión de Derechos Civiles y Políticos;

- Comisión de los Derechos de la Mujer; Comisión de Grupos en Riesgo de Vulnerabilidad y Comisión Interinstitucional de Lucha contra el Racismo y Discriminación.
34. Los pilares son: 1. Erradicación de la Pobreza Extrema. 2. Socialización y Universalización de los Servicios Básicos con Soberanía para Vivir Bien. 3. Salud, Educación y Deporte para la Formación de un Ser Humano Integral. 4. Soberanía Científica y Tecnológica con Identidad Propia. 5. Soberanía Comunitaria Financiera sin servilismo al capitalismo financiero. 6. Soberanía Productiva con Diversificación y Desarrollo Integral sin la Dictadura del Mercado Capitalista. 7. Soberanía sobre nuestros Recursos Naturales con Nacionalización, Industrialización y Comercialización en Armonía y Equilibrio con la Madre Tierra. 8. Soberanía Alimentaria a través de la Construcción del Saber Alimentarse para Vivir Bien. 9. Soberanía Ambiental con Desarrollo Integral, Respetando los Derechos de la Madre Tierra. 10. Integración Complementaria de los Pueblos con Soberanía. 11. Soberanía y Transparencia en la Gestión Pública bajo los Principios de No Robar, No Mentir y No ser Flojo. 12. Disfrute y Felicidad Plena de Nuestras Fiestas, de Nuestra Música, Nuestros Ríos, Nuestra Selva, Nuestras Montañas, Nuestros Nevados, de Nuestro Aire Limpio, de Nuestros Sueños.
 35. Año del bicentenario de la fundación del país.
 36. Responde a recomendación del Comité CMW. Ver <http://sereci.oep.org.bo>.
 37. Datos del Servicio de Registro Civil.
 38. Ley N° 264.
 39. Firmado el 2013 entre la Fiscalía General del Estado, la Universidad Mayor de San Andrés y el Consejo Interinstitucional para el Esclarecimiento de Desapariciones Forzadas.
 40. Entre el 4 de noviembre de 1964 y el 10 de octubre de 1982.
 41. Resolución Ministerial 316 de 16 de mayo de 2009 del Ministerio de Defensa. Esta Resolución dispone el acceso a la documentación clasificada del Escalafón del Personal de la Fuerzas Armadas correspondiente a los meses de julio y agosto de 1980 con la finalidad de investigar sobre el paradero de los restos de Renato Ticona Estrada, Marcelo Quiroga Santa Cruz y Juan Carlos Flores Bedregal.
 42. Asociación de Familiares de Detenidos, Desaparecidos y Mártires por la Liberación Nacional. El proyecto de ley se revisa en la Cámara de Diputados, Comisión de DDHH.
 43. Del Ministerio Público.
 44. Conflictos que se denominaron *Guerra del gas* sucedidos de septiembre a octubre del 2003, relacionados a la exportación de gas natural de Bolivia durante el gobierno de Gonzalo Sánchez de Lozada.
 45. Ley 025 de 24 de junio de 2010.
 46. Jurisdicción Ordinaria, Jurisdicción Agroambiental, Jurisdicciones Especiales y Jurisdicción Indígena Originaria Campesina.
 47. Financiado por la Unión Europea, la OACNUDH y la AECID.
 48. Realizada el 16 de octubre del 2011 acorde al Artículo 20 de la Ley del Órgano Judicial y las normas electorales regulan el sistema de preselección de candidatos y de la elección por voto popular a las máximas autoridades de los Tribunales que conforman el Órgano Judicial. Iniciaron su trabajo en enero 2012.
 49. Artículos 182-I, 188-I, 194-I y 198 de la CPE, que disponen que las autoridades serán elegidas mediante sufragio universal y que la organización y ejecución del proceso electoral está a cargo del Órgano Electoral Plurinacional.
 50. Artículo 8 de la Ley N° 018 de 16 de junio de 2010.
 51. Ley N° 212 de 05 de julio de 2012.
 52. Creado a través de la Resolución Ministerial No. 092/2012 de 30 de mayo de 2012.
 53. Ley N° 1770 y su Decreto Reglamentario.
 54. Ley N° 464 de 19 de diciembre de 2013.
 55. Artículos 106 y 107 de la CPE.
 56. Lanzado a órbita el 20 de diciembre de 2013 y administrado por la Agencia Boliviana Espacial.
 57. Ley 315, de 10 de diciembre de 2012.
 58. Ley 045 de 08 de octubre de 2010.
 59. Ley 045 del 08 de octubre del 2010.
 60. Ley 139, del 14 de junio 2011.
 61. Ley 200, de 14 de diciembre de 2011.
 62. El Comité es un mecanismo permanente y participativo para conocer la demanda, propuestas desde las propias poblaciones vulneradas por actos de racismo y discriminación, está conformado por aproximadamente 61 organizaciones y movimientos sociales con alcance a nivel nacional.
 63. www.noracismo.gob.bo.

64. Ley 004 de 31 de marzo de 2010. Establece mecanismos y procedimientos destinados a prevenir, investigar, procesar y sancionar actos de corrupción cometidos por servidores públicos y ex servidores públicos, en el ejercicio de sus funciones y personas naturales o jurídicas y representantes legales de personas jurídicas, públicas o privadas, nacionales o extranjeras que comprometan o afecten recursos del Estado.
65. Ley 341 de Participación y Control Social del 11 de marzo del 2013.
66. Realizada el 03 y 04 de octubre de 2013.
67. Pasaron de 13.000 el 2005 a más de 30.000 nuevos ítems el 2013.
68. Decreto Supremo 1887 de 4 de febrero de 2014.
69. Este Plan se basa en tres acciones: constitución del Sistema Plurinacional de Educación en Derechos Humanos; desarrollo del modelo educativo socio-comunitario productivo en Derechos Humanos que recupere las ricas experiencias intraculturales desarrolladas por diferentes actores; y la adopción de normativa, gestión institucional y gestión curricular de las instituciones y organizaciones miembros de este Sistema.
70. En la Escuela de Abogados de la Procuraduría General del Estado, en la Escuela de Gestión Pública Plurinacional, en la Academia Diplomática del Ministerio de Relaciones Exteriores, en la Escuela de Jueces del Tribunal Supremo Electoral, en las Fuerzas Armadas y en la Policía Boliviana.
71. Declaró a Bolivia libre de analfabetismo el 20 de diciembre del 2008.
72. Tiene como objetivo, garantizar la continuidad de estudios de los recién alfabetizados y aquellos jóvenes y adultos que no han accedido a la educación primaria, brindándoles una formación equivalente de 1ro a 6to de primaria.
73. Ley N° 475 de 30 de diciembre de 2013.
74. El programa cuenta con 150 médicos, 150 enfermeras, 40 radiólogos, 40 laboratoristas y 40 estadígrafos que brindan atención médica gratuita. Este programa también fortalece centros de salud con equipamiento adecuado, iniciándose esta dotación en la ciudad de El Alto en junio de 2013. Luego continuó en Tarija, Cobija-Pando, Quillacollo-Cochabamba, Chaco Santa Cruz, Chaco Chuquisaca, Warnes-Santa Cruz, Guayaramerin-Beni y Concepción-Santa Cruz. Actualmente se implementa en el Departamento de Potosí.
75. Los ambientes reunirán las condiciones técnicas para cubrir los servicios de consulta externa, contarán con salas de recepción, archivo, farmacia, consultorios de medicina general, de odontología, ambientes para el trabajo social, sala de parto con adecuación cultural, sala de internación, lavandería y depósito.
76. Aprobado mediante Resolución Ministerial N° 0799 de fecha 07 de septiembre de 2009, del Ministerio de Salud.
77. Ley 065 del 10 de diciembre del 2010.
78. Decreto Supremo 822 de febrero del 2014.
79. Páginas web: www.empleo.gob.bo; www.miprimere Empleo.gob.bo; www.pae.gob.bo.
80. Decreto Supremo 1948, 31 de marzo de 2014, norma la continuidad de la tarifa dignidad.
81. Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos www.ypfb.gob.bo
82. Resolución 64/292 del 28 de julio del 2010.
83. Ley 144 de junio del 2011.
84. Organizaciones Económicas Campesinas, Indígena Originarias – OECAS.
85. Organizaciones Económicas Comunitarias – OECOM.
86. Ley 338 del 26 de enero del 2013.
87. Organización del Tratado de Cooperación Amazónica. La reunión se realizó el 24 de octubre de 2013.
88. “Es la potestad de los estados y Pueblos a definir su propias políticas y estrategias sustentables de producción, comercialización y consumo de alimentos que garanticen la seguridad alimentaria y el derecho a la alimentación de la población, con énfasis en la pequeña y mediana producción, en la agricultura familiar y en producción comunitaria, recuperando y fortaleciendo los conocimientos locales en armonía con la Madre Tierra”.
89. Decreto Supremo N° 1254 de 13 de junio de 2012.
90. Ley N° 204 de 15 de diciembre de 2011.
91. Ley N° 307 de 10 de noviembre de 2012.
92. MDRYT.
93. Que recomienda ser más eficientes en los procesos de inscripción y pago al beneficiario (UDAPE).
94. Que establece que el programa incentiva efectivamente la demanda de servicios preventivos y tiene impacto en indicadores finales de desarrollo (UDAPE).

95. Documento de Línea de Base del Programa Desnutrición Cero y el documento de Sistematización de Experiencias de su Implementación; así como, la Evaluación de Medio Término del Programa Multisectorial Desnutrición Cero-PMDC.
96. Boletín Informativo 1: “Construyendo Obras para Bolivia” (Mayo 2013).
97. Boletín Informativo 1: “Construyendo Obras para Bolivia” (Mayo 2013).
98. Boletín Informativo 1: “Construyendo Obras para Bolivia” (Mayo 2013).
99. Ley 393 del 21 de agosto del 2013, que tiene por objeto regular las actividades de intermediación financiera y la prestación de los servicios financieros, así como la organización y funcionamiento de las entidades financieras y prestadoras de servicios financieros; la protección del consumidor financiero; y la participación del Estado como rector del sistema financiero, velando por la universalidad de los servicios financieros y orientando su funcionamiento en apoyo de las políticas de desarrollo económico y social del país.
100. Aprobado mediante Decreto Supremo N° 29850 de 10 de diciembre de 2008.
101. Ley No. 018 del Órgano Electoral Plurinacional (16 junio de 2010) y La Ley No. 026 de Régimen Electoral (30 de junio de 2010).
102. Página web: <http://www.mindef.gob.bo/mindef/node/903>.
103. Ley N° 348 de 09 de marzo de 2013.
104. Sentencia Constitucional Plurinacional 0206/2014 del 05 de febrero del 2014.
105. Ley N° 243 de 28 de mayo de 2012.
106. Artículo 6 de la Ley N° 243 de 28 de mayo de 2012.
107. Decreto Supremo N° 1053 del 23 de noviembre del año 2011.
108. La estrategia convoca a la realización de diversas acciones conjuntas para lograr una vida libre de violencia que tiene el objetivo de desnaturalizar la violencia contra las mujeres.
109. Organismo especializado de la Policía Boliviana encargado de la prevención, auxilio e investigación, identificación y aprehensión de los presuntos responsables de hechos de violencia hacia las mujeres y la familia, bajo la dirección funcional del Ministerio Público, en coordinación con entidades públicas y privadas.
110. Artículo 53 de la Ley N° 348.
111. Se encuentra en la Asamblea Legislativa Plurinacional.
112. El Sistema permite tener datos oportunos de la situación, tanto institucional cuanto individual de la niñez y de la adolescencia en desventaja social.
113. Las Defensorías Municipales de la Niñez y la Adolescencia se crearon en 1997 por mandato de la Ley N° 1551 de 20 de abril de 1994, para promover, proteger y defender los derechos de los niños, niñas y adolescentes; y brindar a la comunidad un servicio permanente, público y gratuito. Los gobiernos autónomos municipales financian el funcionamiento de estas Defensorías.
114. Instituto Nacional de Estadísticas.
115. Se ha suscrito un Convenio con la Cooperación Suiza.
116. Inspecciones en las áreas de mayor incidencia. Implementación de una estrategia de comunicación focalizada y nacional para la prevención de las peores formas de trabajo infantil, Cuenta con personal especializado en trabajo infantil en zonas de mayor incidencia como Bermejo, Potosí, Riberalta y Montero. Capacitación a servidores públicos en un módulo de formación en derechos de la niñez y adolescencia, con énfasis en prevención de trabajo infantil.
117. Ubicado en la localidad de Viacha, provincia Ingavi del Departamento de La Paz. La infraestructura acoge a 128 adolescentes y jóvenes varones y tiene cuatro hectáreas de superficie. También existe una edificación para mujeres que albergará 50 personas, pero aún está en construcción.
118. Con participación de autoridades de los Órganos, legislativo, judicial y ejecutivo y la Defensoría del Pueblo.
119. Las estrategias implementadas en el sector salud para el cuidado de la salud de niños y niñas menores de 5 años en particular; (Atención Integral a Enfermedades Prevalentes de la Infancia AIEPI, distribución del alimento complementario Nutribebé, administración de micronutrientes Hierro, vitamina A, zinc, promoción de buenas prácticas de alimentación, Inmunizaciones, etc).
120. Ley 263 del 31 de julio de 2012. Asimismo, incorpora tres pilares de lucha contra la trata, siendo estos: la prevención, protección y persecución; y establece que los medios de comunicación tienen la obligación de incorporar franjas de prevención y difusión de la ley, y la difusión gratuita en espacios informativos en casos de desaparición de personas.
121. Ley 263, modifica el Código Penal adecuando catorce conductas a tipo penal de la trata de personas, y los alcances del delito de tráfico de personas. La ley fue reglamentada el 06 de febrero de 2013, con el Decreto Supremo N° 1486.

122. Aprobada mediante la Resolución CPCTTP N° 001/20141 de 06 de enero de 2014.
123. Presidido por el Ministerio de Justicia e integrado por otros Ministerios del Órgano Ejecutivo, instituciones de defensa de la sociedad y la sociedad civil organizada.
124. El protocolo está dirigido a todos los servidores y servidoras públicas, personal de instituciones privadas y no estatales, que tengan una participación en cualquier etapa de la ruta crítica, sea desde mecanismos preventivos, mecanismos de protección o mecanismos de asistencia a las víctimas de trata y tráfico de personas, sean nacionales o extranjeras.
125. Dentro de la estructura organizativa de la Policía Boliviana.
126. Dentro de la estructura organizativa del Ministerio de Gobierno.
127. Complementarias a la Ley 263.
128. En coordinación con la Dirección General de Migración, Ministerio de Trabajo, Empleo y Previsión Social y la Dirección de Trata y Tráfico de la FELCC.
129. Formularios en los que se registran el consentimiento de los padres de familia y/o tutores de los menores, han establecido acuerdos con el sindicato de transporte interdepartamental a fin de que al momento de emitir los boletos también exijan que se recaben autorización respectiva.
130. Ley N° 342 de 05 de febrero de 2013.
131. Ley N° 369 de 1 de mayo de 2013.
132. De 1932 a 1935.
133. Ley N° 223 de 02 de marzo de 2012.
134. Ley N° 453 de 6 de diciembre de 2013.
135. Ley N° 045 Artículo 5.
136. Decreto Supremo N° 1022 de 26 de octubre de 2011.
137. Decreto Presidencial 1723, de 18 de septiembre de 2013. El indulto y la amnistía se concede a quienes cuenten con sentencia ejecutoriada pasada en autoridad de cosa juzgada; y, aquellas que se encuentren en la etapa de investigación, juicio oral, apelación restringida y casación, respectivamente, al completar el año el 2014.
138. Centro de Rehabilitación Productiva de Chonchocoro de La Paz.
139. Ley N° 463 de 19 de diciembre de 2013.
140. Ley N° 474 de 30 de diciembre de 2013.
141. Ley N° 370 de 08 de mayo de 2013. Reconoce 15 derechos generales y 10 derechos específicos a trabajadores migrantes.
142. Decreto Supremo N° 1923 de 13 de marzo de 2014.
143. Ley 251 del 20 de junio del 2012.
144. Conformado por Ministerios de Relaciones Exteriores, de Gobierno y de Justicia.
145. Ley N° 144 de 26 de junio de 2011.
146. Ley N° 222 de 10 de febrero de 2012.
147. Ley N° 268 de 2 de agosto de 2012.
148. Ley N° 338 de 26 de enero de 2013.
149. Ley N° 450 de 4 de diciembre de 2013.
150. Ley N° 254 de 05 de julio de 2012.
151. Otros programas de apoyo a la producción: Programa de Apoyo a la Valorización de la Economía Campesina de Camélidos (VALE); Instituto Nacional del Seguro Agrario (INSA), Proyecto de Inversión Comunitaria en Áreas Rurales (PICAR).
152. Ley 071 del 21 de diciembre del 2010.
153. Ley 300 del 22 de mayo del 2014.